

Objektyp: **TableOfContent**

Zeitschrift: **Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art**

Band (Jahr): **50 (1963)**

Heft 2: **Mobile Architektur - Siedlung Halen**

PDF erstellt am: **23.09.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# werk

Februar 1963

50. Jahrgang Heft 2

## Mobile Architektur • Siedlung Halen

Seiten 46-57  
Seiten 58-71

Verfasser: Yona Friedman, Architekt, Paris  
Architekten: Atelier 5; Erwin Fritz, Samuel Gerber, Rolf Hestenberg, Hans Hostettler, Niklaus Morgenthaler, Alfredo Pini, Fritz Thormann, Bern

Seiten 66-67

Verfasser: Prof. Dr. Paul Hofer, Kunsthistoriker, Halen bei Bern

Seiten 70-71

Verfasser: Claus Bremer, Halen bei Bern

Seiten 72-79

Verfasser: Paul Weder, Lehrer, Bassersdorf

Seiten 80-81

Verfasser: Dr. René Wehrli, Direktor des Kunsthhauses Zürich

Seiten 82-84

Verfasser: Hansjörg Gisiger, Bildhauer, Epalinges

### Inhalt

Mobile Architektur  
Siedlung Halen bei Bern

Halen vom Bewohner aus

Warum wir da wohnen  
Karl Hügin  
Rede über Alberto Giacometti  
Michel Seuphor als Zeichner

Seite 23\*  
Seite 23\*  
Seite 24\*  
Seite 24\*  
Seite 26\*  
Seite 27\*  
Seite 28\*  
Seite 28\*  
Seite 30\*  
Seite 30\*  
Seite 32\*  
Seite 40\*

### WERK-Chronik

Vor 50 Jahrgängen  
Fragment  
Tribüne  
Landesausstellung 1964  
Bauchronik  
Neuheiten  
Hinweise  
Wettbewerbe  
Persönliches  
Nachrufe  
Ausstellungen  
Bücher

### Redaktion Architektur

### Redaktion Bildende Kunst und Redaktionssekretariat

Technischer Mitarbeiter  
Korrespondenten in der Schweiz

Korrespondenten im Ausland

Herausgeber

Verbände

Druck, Verlag, Administration, Inseratenverwaltung

Dr. Lucius Burckhardt, Angensteinerstraße 31, Basel

Dr. Heinz Keller, Meisenstraße 1, Winterthur  
Telephon (052) 2 22 56

Urs Beutler, Architekt, Birsfelden  
Frédéric Brugger, Arch. BSA, Lausanne; Pierre Bussat, Arch. BSA, Genf; Dr. Hans Curjel, Zürich; Benedikt Huber, Arch. BSA/SIA, Zürich; Fritz Maurer, Architekt, Zürich; Niklaus Morgenthaler, Architekt in Atelier 5, Bern; Dr. Maria Netter, Basel; Prof. Alfred Roth, Arch. BSA, Zürich; Dr. Willy Rotzler, Zürich; Hans Schenker, Arch. SIA, Buchs bei Aarau  
Hendrik Hartsuyker, Architekt, Amsterdam; César Ortiz-Echagüe, Architekt, Madrid; Dr. Franz Roh, München

BSA Bund Schweizer Architekten

Offizielles Organ des Bundes Schweizer Architekten  
Offizielles Organ des Schweizerischen Werkbundes  
Offizielles Organ des Schweizerischen Kunstvereins

Buchdruckerei Winterthur AG, Winterthur, Schweiz  
Technikumstr. 83, Tel. (052) 2 22 52, Postcheck VIII b 58





Werkstattgebäude der Sauerstoff- und Wasserstoff-Werke AG, Luzern, in Kriens. Architekt: Wolfgang Behles, Zürich

---

Aus dem Inhalt des Märzheftes

**Industriebauten**

Fabrikbauten in Courtelary, Grenchen, Kriens, Regensdorf, Thun-Gwatt, Wohlen, Bergeyk, Shiga  
Großmarkthalle in Hamburg  
Marxer-Laboratorien in Ivrea  
Wagenabstellgebäude der SEAT-Fabrik in Barcelona  
Kieswerk in Gunzgen  
Reparaturwerkstatt der Kehrlichtverbrennungsanstalt der Stadt Zürich  
Das Spätwerk von Hans Brühlmann, von *Lothar Kempter*  
Internationale Kunst in der kleinen Stadt, von *Othmar Huber*

---

Aus dem Inhalt des Januarheftes

**Wohnungsbau**

WERK im 50. Jahrgang  
Der Peterhof in Zürich 1913  
Der Wohnungsgrundriß, von *Otto H. Senn*  
Wohnungen für die Zukunft, von *Heinz Joss*  
Wohnungsbau in Polen  
Der finnische Wohnungsgrundriß, von *Martin Geiger*  
Projet d'un groupe d'immeubles pour logements à loyer bas, à Lausanne  
Hide Tower in London, von *Hans-Gerhard Schenk*  
Siedlung in Amsterdam-West  
Apartmenthaus OKA in Wallisellen  
Überbauung Otterstall-Durstgraben in Neuhausen  
Vor fünfzig Jahren: Kölner Sonderbund, von *Hans Curjel*  
Aufstieg und Fall deutscher Museumstätigkeit 1912-1937, von *Juliane Roh*

---

Redaktionsschluß des Aprilheftes

Hauptteil: 4. Februar 1963  
Chronik: 25. Februar 1963

---

Abonnementspreise

Jahresabonnement Inland: Fr. 42.- + Fr. 3.- Porto  
Ausland: Fr. 42.- + Fr. 6.- Porto  
Einzelnummer: Fr. 4.50 + Porto

---

Insertionspreise

1/1-Seite Fr. 545.-, 1/2-Seite Fr. 320.-, 1/3-Seite Fr. 230.-, 1/4-Seite Fr. 185.-, 1/8-Seite Fr. 105.- (bei Wiederholung Rabatt)

---

Nachdruck aus dem WERK, auch mit Quellenangabe, ist nur mit Bewilligung der Redaktion gestattet